

Montageanleitung absolute Drehgeber SAE J1939,

Assembly instructions for SAE J1939 absolute encoder, Instructions de montage, capteur angulaire SAE J1939, Istruzioni per l'uso trasduttore assoluto SAE J1939, Instrucciones de montaje codificador absoluto SAE J1939.

MEGATRON Elektronik GmbH & Co. KG
Hermann-Oberth-Straße 7
85640 Putzbrunn / München

Tel.: +49 89 460 94-0
Fax.: +49 89 460 94-201

	-40 °C ... +80 °C (-40 °F ... +176 °F)
	-40 °C ... +100 °C (-40 °F ... +212 °F)

	Montage nur qualifiziertes Personal Assembly only qualified personnel Montage par un personnel qualifié Montaggio solo personale qualificato Montaje solamente personal cualificado
--	--

Power supply: Class 2 only					
-----------------------------------	--	--	--	--	--

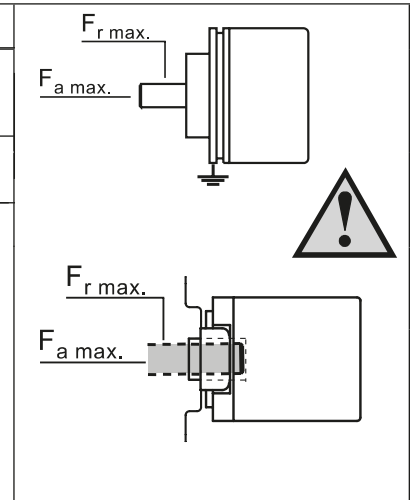
Sicherheitsmassnahmen/safety instructions:
Die Produkte dürfen nur in industrieller Umgebung und im NICHT sicherheitsrelevanten Bereich eingesetzt werden. The products are only designed and produced for use in industrial environments and NOT for use in safety related applications.

HTB36S		M3 (8.8) Ma = 1 Nm M4 (8.8) Ma = 2 Nm
---------------	--	--

HTB36S		M3 (8.8) Ma = 1 Nm M4 (8.8) Ma = 2 Nm
---------------	--	--

Übertragungsrate Transmission rate Taux de transfert Velocità di trasferimento Velocidad de transmisión	max. Buslänge Max. bus length Longueur max du port Lunghezza massima bus Longitud máx. de bus	max. Stichleitungslänge Max. stub line length Longueur max de la ligne d'accord Lunghezza massima linea derivata Longitud máx. línea de empalme
20 kBit/s	1000 m	7,5 m
100 kBit/s	500 m	3,75 m
250 kBit/s	270 m	1,5 m
500 kBit/s	100 m	0,75 m
1000 kBit/s	40 m	0,3 m

Standard	F _r max.	F _a max.
HTB36S Ø 6 mm	80 N	50 N
HTB36H Ø 6 mm	80 N	50 N



HTB36H		d/mm 6 Lmin. 8 Lmax. 17 D 42
---------------	--	---

* nur bei Drehgebern mit Terminierung; only for encoders with termination; uniquement pour les codeurs avec terminaison; solo per gli encoder con terminazione; sólo para codificadores con terminación:
Mit integriertem 120 Ohm Abschlusswiderstand
with integrated 120 Ohm resistor; avec intégrée résistance 120 Ohm; integrado con 120 Ohm resistencia; con resistencia de 120 Ohm integrado

Definition, Definition, Définition Definizione, Definición	Steckerpin, Plug pin, Connecteur points, Spinotto, Pin conector	Kabel, cable, Câble, Cable, cavo
U _B (10 VDC - 30 VDC)	2	br
Ground (GND)	3	wh
CAN High	4	gn
CAN Low	5	ye
CAN GND/Schirm, Shield, Ecran, Pantalla, Schermo	1	Schirm